

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-01-3	05-04-00-00-91	兌換差額及銀行轉帳 Diferença cambial e transferência bancária	15,000
1-01-3	05-04-00-00-98	偶然及未列明之開支 Despesas eventuais e não especificadas	50,000
		<b>資本開支</b> <b>Despesas de capital</b>	<b>600,000</b>
	07-00-00-00	投資 Investimentos	600,000
1-01-3	07-09-00-00	運輸物料 Material de transporte	200,000
1-01-3	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	400,000
總開支 Total das despesas			23,988,000

二零零八年一月十六日於澳門基金會——行政委員會——  
主席：吳榮格——委員：李崇汾

Fundação Macau, aos 16 de Janeiro de 2008. — O Conselho  
de Administração. — O Presidente, *Vitor Ng*. — O Vogal, *Lei  
Song Fan*.

### 更正

公佈於二零零七年十二月二十六日第五十二期《澳門特別  
行政區公報》第一組之第22/2007號行政法規的中、葡文有以下  
遺漏，現按照第3/1999號法律第九條予以更正。

原文為：“……1545 B.1.1.2 流動或手提站（12）……”

應改為：“……1545 B.1.1.2 流動或手提站（12）  
（24）……”。

二零零八年一月十八日

行政長官 何厚鏞

### Rectificação

O Regulamento Administrativo n.º 22/2007, publicado no *Bo-  
letim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau n.º 52,  
I Série, de 26 de Dezembro de 2007, contém a seguinte omissão,  
em ambas as versões em língua chinesa e portuguesa, que impor-  
ta rectificar ao abrigo do artigo 9.º da Lei n.º 3/1999:

Onde se lê: «...1545 B.1.1.2. Estação móvel ou portátil  
(12)...»,

deve ler-se: «...1545 B.1.1.2. Estação móvel ou portátil (12)  
(24)...».

18 de Janeiro de 2008.

O Chefe do Executivo, *Ho Hau Wah*.

### 立法會

#### 第 1/2008 號決議

#### 審議二零零六年度預算執行情況報告

立法會根據《澳門特別行政區基本法》第七十一條（二）  
項，以及《立法會議事規則》第一百五十三條的規定，作出如  
下決議：

### ASSEMBLEIA LEGISLATIVA

#### Resolução n.º 1/2008

#### Apreciação do Relatório sobre a Execução do Orçamento de 2006

A Assembleia Legislativa resolve, nos termos da alínea 2)  
do artigo 71.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial  
de Macau e para os efeitos do artigo 153.º do Regimento da  
Assembleia Legislativa, o seguinte: